



PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA SESSION DE MARS 2007

ARBEITSPROGRAMM FÜR DIE MÄRZSESSION 2007

<i>Mode de traitement des affaires</i>	<i>Verfahren für die Behandlung der Geschäfte</i>
Catégorie I = Débat libre	Kategorien I = Freie Debatte
Catégorie II = Débat organisé	Kategorien II = Organisierte Debatte
Catégorie III = Procédure écrite	Kategorien III = Schriftliches Verfahren

<http://admin.fr.ch/gc/fr/pub/sessions/dates.cfm>

Séance du mardi 13 mars 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 13. März 2007, um 14 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstat.	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Ouverture de la session <i>Eröffnung der Session</i>	---	---	---		---
2.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
3.	Rapport n° 303 concernant l'expertise actuarielle au 31 décembre 2005 de la Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat de Fribourg <i>Bericht Nr. 303 über die versicherungstechnische Expertise der Pensionskasse des Staatspersonals per 31. Dezember 2005</i>	---	DFIN/FIND C. Lässer	---		---
4.	Motion n° 136.06 André Magnin / Rudolf Vonlanthen – adoption du décret fixant le coefficient annuel des impôts directs pour la période fiscale de l'année suivante lors de la session de mai <i>Motion Nr. 136.06 André Magnin / Rudolf Vonlanthen – Erlass des Dekrets über den Steuerfuss der direkten Kantonssteuer für die Steuerperiode des folgenden Jahres in der Maisession</i>	Prise en considération Erheblicherklärung	DFIN/FIND C. Lässer	---		---
5.	Projet de décret n° 2 relatif aux crédits supplémentaires compensés du budget de l'Etat de Fribourg pour l'année 2006 <i>Dekretsentwurf Nr. 2: über die kompensierten Nachtragskredite zum Voranschlag des Staates Freiburg für das Jahr 2006</i>	Entrée en matière et lecture Eintreten und Lesung	DFIN/FIND C. Lässer	P. Kuenlin		II

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstat.	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Projet de décret n° 289 relatif au crédit d'engagement prévu par la loi sur la promotion économique (LPEc) pour la période 2007-2011 <i>Dekretsentwurf Nr. 289: über einen Verpflichtungskredit nach dem Gesetz über die Wirtschaftsförderung für die Jahre 2007--2011</i>	Entrée en matière et lecture Eintreten und Lesung	DEE/VWD B. Vonlanthen	P. Kuenlin		II
7.	Postulat n° 308.06 Denis Boivin / Jean-François Steiert – voitures de service à disposition du public dans l'intérêt de l'Etat, de l'environnement et des usagers <i>Postulat Nr. 308.06 Denis Boivin / Jean-François Steiert – Car-sharing anstatt Dienstwagen im Interesse des Staates, der Umwelt und der Benutzer</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---
8.	Postulat n° 312.06 Christine Bulliard / Jacques Bourgeois – conséquences et mesures face à l'évolution démographique <i>Postulat Nr. 312.06 Christine Bulliard / Jacques Bourgeois – Folgen der demographischen Entwicklung und Massnahmen dagegen</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---
9.	Postulat n° 314.06 Jean-Louis Romanens / Markus Bapst – mise en place d'une fondation « SEED CAPITAL » <i>Postulat Nr. 314.06 Jean-Louis Romanens / Markus Bapst – Schaffung einer «SEED CAPITAL»-Stiftung</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---
10.	Motion n° 144.06 Jacques Bourgeois – concept de développement de l'espace rural <i>Motion Nr. 144.06 Jacques Bourgeois – Konzept zur Entwicklung des ländlichen Raums</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---

Séance du mercredi 14 mars 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 14. März 2007, um 8.30 Uhr

En cours de séance: Elections

- 7 membres du Conseil de la magistrature
- Un juge suppléant près le Tribunal cantonal, à la suite de l'expiration des fonctions de M. André Riedo, à la date du 21 mars 2007.
- Un juge suppléant près le Tribunal cantonal, à la suite de l'expiration des fonctions de Mme Parisima Vez, à la date du 6 mai 2007.
- Un juge suppléant près le Tribunal cantonal, à la suite de la démission de M. Erwin Jutzet, à la date du 4 décembre 2006.
- Un juge suppléant près le Tribunal administratif, à la suite de l'expiration des fonctions de M. Jacques Bonfils, à la date du 20 mars 2007.

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstat.	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de décret n° 3 relatif aux naturalisations <i>Dekretsentswurf Nr. 3 : über die Einbürgerungen</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	G. Schorderet		II
3.	Projet de décret n° 1 relatif à l'octroi d'un crédit d'engagement pour les travaux d'assainissement de bâtiments universitaires de Miséricorde (bibliothèques en mensa) <i>Dekretsentswurf Nr. 1: über einen Verpflichtungskredit für die Sanierung von Gebäuden der Universität Miséricorde (Bibliotheken und Mensa)</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DICS/EKSD I. Chassot	P. Kuenlin		II
4.	Projet de loi n° 302 sur l'orientation professionnelle, universitaire et de carrière <i>Gesetzesentswurf Nr. 302: über die Berufs-, Studien- und Laufbahnberatung</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DICS/EKSD I. Chassot	M. – Th. Weber-Gobet		II

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstat.	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
5.	Projet de décret n° 301 relatif au subventionnement de la salle de spectacles des Grand-Places, à Fribourg <i>Dekretsentwurf Nr. 301: über einen Beitrag für den Aufführungssaal auf der Schützenmatte in Freiburg</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DICS/EKSD I. Chassot	P. Kuenlin		II
6.	Rapport n° 300 sur le postulat n° 270.04 Nicolas Bürgisser / Jean-Pierre Dorand – intégration du sport en branche principale dans les voies d'études de Bachelor et de Master à l'Institut du sport de l'Université de Fribourg <i>Bericht Nr. 300 zum Postulat Nr. 270.04 Nicolas Bürgisser/Jean-Pierre Dorand – Sport neu als Hauptfach (Bachelor- und Masterstudium) integriert als Lehrgang am Institut für Sport der Universität Freiburg</i>	---	DICS/EKSD I. Chassot	---		---

Information:

Séance des président(e)s des clubs et groupements du Grand Conseil à 7 h 30

Séance du jeudi 15 mars 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 15. März 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstat.	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Assermentation(s) <i>Vereidigung(en)</i>	---	---	---		---
3.	Projet de décret n° 306 relatif à un crédit d'engagement additionnel pour le subventionnement des travaux et ouvrages de protection des eaux <i>Dekretsentwurf Nr. 306: über einen zusätzlichen Verpflichtungskredit für die Subventionierung der Gewässerschutzbauten und -arbeiten</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	E. Collaud		II
4.	Rapport n° 304 sur le postulat n° 260.01 Michel Losey/Charly Haenni (mise en place d'un contrat nature entre les propriétaires de chalets sis sur la rive sud du lac de Neuchâtel et les collectivités publiques) <i>Bericht Nr. 304 zum Postulat Nr. 260.01 Michel Losey/Charly Haenni – Naturvertrag zwischen den Eigentümern von Chalets am Südufer des Neuenburgersees und den Gemeinwesen</i>	---	DAEC/RUBD G. Godel	---		---
5.	Postulat n° 321.06 Solange Berset / Elian Collaud – route cantonale Broye -Fribourg: traversée de Belfaux <i>Postulat Nr. 321.06 Solange Berset / Elian Collaud – Kantonsstrasse Broye -Freiburg: Durchfahrt durch Belfaux</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		---

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstat.	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Projet de loi n° 287 sur le droit de cité fribourgeois <i>Gesetzesentwurf Nr. 287: Änderung des Gesetzes über das freiburgische Bürgerrecht</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	G. Schorderet		I

Information:

Séance du Bureau à 7 h 30

Séance du vendredi 16 mars 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 16. März 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstat.	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Rapport de la Commission des pétitions <i>Bericht der Petitionskommission</i>	---	---	R. Thomet		---
3.	Projet de loi n° 287 sur le droit de cité fribourgeois <i>Gesetzesentwurf Nr. 287: Änderung des Gesetzes über das freiburgische Bürgerrecht</i>	2 ^e et ev. 3 ^e lecture <i>2. und ev. 3. Lesung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	G. Schorderet		I
4.	Rapport n° 305 sur le postulat n° 233.03 Beat Vonlanthen/Jean-Pierre Dorand (formation politique des jeunes) <i>Bericht Nr. 305 zum Postulat Nr. 233.03 Beat Vonlanthen/Jean-Pierre Dorand – Politische Bildung der Jugendlichen</i>	---	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
5.	Motion n° 145.06 Jean-Noël Gendre / Georges Godel – aide aux propriétaires forestiers pour préserver durablement les fonctions d'intérêt public de la forêt <i>Motion Nr.145.06 Jean-Noël Gendre / Georges Godel – Hilfe an die Waldbesitzer zur nachhaltigen Sicherung der Wohlfahrts- und Schutzfunktion des Waldes</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstat.	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Postulat n° 313.06 Jean-Noël Gendre / Paul Sansonnens – mettre en place une politique cantonale pour préserver les fonctions d'intérêt public de la forêt <i>Postulat Nr. 313.06 Jean-Noël Gendre / Paul Sansonnens – Schaffung einer kantonalen Politik zur Erhaltung der Wohlfahrts- und Schutzfunktion des Waldes</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
7.	Motion n° 157.06 Bruno Fasel / Brouchoud-Bapst Marie-Hélène – loi sur la chasse et la protection des mammifères, des oiseaux sauvages et de leurs biotopes <i>Motion Nr. 157.06 Bruno Fasel / Brouchoud-Bapst Marie-Hélène – Gesetz über die Jagd sowie den Schutz wild lebender Säugetiere und Vögel und ihrer Lebensräume</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
8.	Motion n° 150.06 Marie-Thérèse Weber-Gobet / Jean-François Steiert – loi régissant la vidéosurveillance dans les lieux publics <i>Motion Nr. 150.06 Marie-Thérèse Weber-Gobet / Jean-François Steiert – Gesetz zur Regelung der Videoüberwachung im öffentlichen Raum</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---
9.	Motion n° 151.06 Jean-Jacques Collaud / Christiane Feldmann – statut des concubins <i>Motion Nr. 151.06 Jean-Jacques Collaud / Christiane Feldmann – Stellung der Konkubinatspartner</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---
10.	Postulat n° 318.06 Bruno Fasel – poste de médiateur au sein de la Police cantonale <i>Postulat Nr. 318.06 Bruno Fasel – Ombudsmann für die Kantonpolizei</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---



PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA SESSION DE MAI 2007

ARBEITSPROGRAMM FÜR DIE MAISESSION 2007

<i>Mode de traitement des affaires</i>	<i>Verfahren für die Behandlung der Geschäfte</i>
Catégorie I = Débat libre	Kategorie I = Freie Debatte
Catégorie II = Débat organisé	Kategorie II = Organisierte Debatte
Catégorie III = Procédure écrite	Kategorie III = Schriftliches Verfahren

Séance du mardi 8 mai 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 8. Mai 2007, um 14 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Ouverture de la session <i>Eröffnung der Session</i>	---	---	---		---
2.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
Examen des comptes et comptes rendus de l'Etat pour 2006/Prüfung der Rechnung und des Rechenschaftsberichts des Staates 2006						
3.	Comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	Entrée en matière générale Eintreten	DFIN/FIND C. Lässer	A. Glardon		I
4.	Pouvoir exécutif/Chancellerie d'Etat - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Vollziehende Behörde/Staatskanzlei</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DFIN/FIND - Présidente/Präsidentin C. Lässer / I. Chassot	J. - N. Gendre		I
5.	Chancellerie d'Etat - compte rendu du Conseil d'Etat pour l'année 2006 <i>Staatskanzlei</i> - <i>Rechenschaftsbericht des Staatsrats für das Jahr 2006</i>		Présidente/Präsidentin I. Chassot	J. - N. Gendre		I
6.	Pouvoir législatif - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Gesetzgebende Behörde</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	Secrétaire générale GC/ Generalsekretärin des GR M. Engheben	J. - N. Gendre		I

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichtersteller/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
7.	Instruction publique, culture et sport - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Erziehung, Kultur und Sport</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DICS/EKSD I. Chassot	Y. Stempfel-Horner		I
8.	Direction de l'instruction publique, de la culture et du sport - compte rendu du Conseil d'Etat pour 2006 <i>Direktion für Erziehung, Kultur und Sport</i> - <i>Rechenschaftsbericht des Staatsrats für das Jahr 2006</i>	---	DICS/EKSD I. Chassot	Y. Stempfel-Horner		I
9.	Aménagement, environnement et constructions - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Raumplanung, Umwelt und Bau</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DAEC/RUBD G. Godel	J. - P. Thürler		I
10.	Direction de l'aménagement, de l'environnement et des constructions - compte rendu du Conseil d'Etat pour 2006 <i>Raumplanungs-, Umwelt- und Baudirektion</i> - <i>Rechenschaftsbericht des Staatsrats für das Jahr 2006</i>	---	DAEC/RUBD G. Godel	J. - P. Thürler		I
11.	Santé et affaires sociales - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Gesundheit und Soziales</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DSAS/GSD A.-C. Demierre	G. Cardinaux		I
12.	Direction de la santé et des affaires sociales - compte rendu du Conseil d'Etat pour 2006 <i>Direktion für Gesundheit und Soziales</i> - <i>Rechenschaftsbericht des Staatsrats für das Jahr 2006</i>	---	DSAS/GSD A.-C. Demierre	G. Cardinaux		I

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
13.	Etablissement cantonal des assurances sociales (ECAS) - rapport et comptes pour 2006 <i>Kantonale Sozialversicherungsanstalt</i> - <i>Tätigkeitsbericht und Jahresrechnung 2006</i>	---	DSAS/GSD A.-C. Demierre	G. Cardinaux		I
14.	Pouvoir judiciaire - Comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Richterliche Behörde</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DSJ/SJD E. Jutzet	M. Losey		I
15.	Sécurité et justice - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Sicherheit und Justiz</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DSJ/SJD E. Jutzet	M. Losey		I
16.	Direction de la sécurité et de la justice - compte rendu du Conseil d'Etat pour 2006 <i>Sicherheits- und Justizdirektion</i> - <i>Rechenschaftsbericht des Staatsrats für das Jahr 2006</i>	---	DSJ/SJD E. Jutzet	M. Losey		I
17.	Etablissement cantonal d'assurance des bâtiments (ECAB) - rapport et comptes pour 2006 <i>Kantonale Gebäudeversicherung</i> - <i>Tätigkeitsbericht und Jahresrechnung 2006</i>	---	DSJ/SJD E. Jutzet	M. Losey		I
18.	Office de la circulation et de la navigation (OCN) - rapport et comptes pour 2006 <i>Amt für Strassenverkehr und Schifffahrt</i> - <i>Tätigkeitsbericht und Jahresrechnung 2006</i>	---	DSJ/SJD E. Jutzet	M. Losey		I

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
19.	Economie et emploi - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Volkswirtschaft</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DEE/VWD B. Vonlanthen	S. Berset		I
20.	Direction de l'économie et de l'emploi - compte rendu du Conseil d'Etat pour 2006 <i>Volkswirtschaftsdirektion</i> - <i>Rechenschaftsbericht des Staatsrats für das Jahr 2006</i>	---	DEE/VWD B. Vonlanthen	S. Berset		I

* * *

Séance du mercredi 9 mai 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 9. Mai 2007, um 8.30 Uhr

En cours de séance: Elections/réélections – Im Verlauf der Sitzung: Wahlen/Bestätigungen				
<i>Autorités/Behörden</i>	<i>Membres actuels Gegenwärtige Mitglieder</i>		<i>Expiration Ablauf der Amtsperiode</i>	<i>Commentaire/Bemerkung</i>
Commission consultative des transports Beratende Kommission für Verkehrsfragen	Brouchoud	Marie-Hélène	31.12.2007	<i>Les six membres élus par le Grand Conseil doivent être député(e)s (art. 6 de la loi sur les transports)</i> <i>Die sechs Mitglieder, die vom Grossen Rat gewählt werden, müssen Mitglieder des Grossen Rates sein (Art. 6 des Verkehrsgesetzes)</i>
	Corminboeuf	Dominique		
	Cotting	Claudia		
	Galley	Jean-Pierre		
	Heiter	Heinrich		
	Beyeler	Hans-Rudolf		

Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1. Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
Suite de l'examen des comptes et comptes rendus de l'Etat pour 2006/Fortsetzung der Prüfung der Rechnung und des Rechenschaftsberichts des Staates 2006					
2. Institutions, agriculture et forêts - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Institutionen, Land- und Forstwirtschaft - Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	U. Krattinger-Jutzet		I
3. Direction des institutions, de l'agriculture et des forêts - compte rendu du Conseil d'Etat pour 2006 <i>Direktion der Institutionen und der Land- und Forstwirtschaft - Rechenschaftsbericht des Staatsrats für das Jahr 2006</i>	---	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	U. Krattinger-Jutzet		I

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
4.	Etablissement d'assurance des animaux de rente (SANIMA) - rapport et comptes pour 2006 <i>Nutztierversicherungsanstalt</i> - <i>Tätigkeitsbericht und Jahresrechnung 2006</i>	---	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	U. Krattinger-Jutzet		I
5.	Caisse d'amortissement de la dette agricole - rapport et comptes pour 2006 <i>Landwirtschaftliche Amortisationskasse</i> - <i>Tätigkeitsbericht und Jahresrechnung 2006</i>	---	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	U. Krattinger-Jutzet		I
6.	Finances - comptes généraux de l'Etat pour 2006 <i>Finanzen</i> - <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i>	---	DFIN/FIND C. Lässer	J.-N. Gendre		I
7.	Direction des finances - compte rendu du Conseil d'Etat pour 2006 <i>Finanzdirektion</i> - <i>Rechenschaftsbericht des Staatsrats für das Jahr 2006</i>	---	DFIN/FIND C. Lässer	J.-N. Gendre		I
8.	Banque cantonale de Fribourg (BCF) - rapport et comptes pour 2006 <i>Freiburger Kantonalbank</i> - <i>Tätigkeitsbericht und Jahresrechnung 2006</i>	---	DFIN/FIND C. Lässer	J.-N. Gendre		I

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
9.	comptes généraux de l'Etat pour 2006 - Bilan - Récapitulation <i>Allgemeine Staatsrechnung für das Jahr 2006</i> - Bilanz - Zusammenfassung	---	DFIN/FIND C. Lässer	A. Glardon		I
10.	Projet décret n° 11 relatif au compte d'Etat du canton de Fribourg pour l'année 2006 <i>Dekretsentswurf Nr. 11 – Staatsrechnung des Kantons Freiburg für das Jahr 2006</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	A. Glardon		I
11.	Compte rendu du Conseil d'Etat pour l'année 2006 - récapitulation - vote final <i>Tätigkeitsberichte und Jahresrechnungen 2006</i> - Zusammenfassung - Schlussabstimmung	---	DFIN/FIND C. Lässer	A. Glardon		I
Fin de l'examen des comptes et comptes rendus de l'Etat pour 2006 / Schluss der Prüfung der Rechnung und des Rechenschaftsberichts des Staates 2006						
12.	Projet de loi n° 287 modifiant la loi sur le droit de cité fribourgeois <i>Gesetzesentwurf Nr. 287 – Änderung des Gesetzes über das freiburgische Bürgerrecht</i>	2 ^e et 3 ^e lectures <i>2. und 3. Lesung</i>	DI AF/ILFD P. Corminboeuf	G. Schorderet		I

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
13.	Motion n° 145.06 Jean-Noël Gendre / Georges Godel – aide aux propriétaires forestiers pour préserver durablement les fonctions d'intérêt public de la forêt <i>Motion Nr. 145.06 Jean-Noël Gendre / Georges Godel – Hilfe an die Waldbesitzer zur nachhaltigen Sicherung der Wohlfahrts- und Schutzfunktion des Waldes</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
14.	Postulat n° 313.06 Gendre Jean-Noël / Sansonnens Paul – mettre en place une politique cantonale pour préserver les fonctions d'intérêt public de la forêt <i>Postulat Nr. 313.06 Gendre Jean-Noël / Sansonnens Paul – Schaffung einer kantonalen Politik zur Erhaltung der Wohlfahrts- und Schutzfunktion des Waldes</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
15.	Rapport n° 305 sur le postulat n° 233.03 Beat Vonlanthen/Jean-Pierre Dorand (formation politique des jeunes) <i>Bericht Nr. 305 zum Postulat Nr. 233.03 Beat Vonlanthen/Jean-Pierre Dorand – Politische Bildung der Jugendlichen</i>	---	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---

* * *

Séance du jeudi 10 mai 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 10. Mai 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichter- statter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de loi n° 6 sur l'élection et la surveillance des juges <i>Gesetzentwurf Nr. 6 – Wahl der Richterinnen und Richter und Aufsicht über sie</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	Th. Studer		II
3.	Projet de loi n° 5 modifiant la loi d'application du code civil suisse pour le canton de Fribourg (mesures urgentes en cas de violence, de menaces ou de harcèlement) <i>Gesetzentwurf Nr. 5 – Änderung des Einführungsgesetzes zum Schweizerischen Zivilgesetzbuch für den Kanton Freiburg (dringliche Massnahmen bei Gewalt, Drohungen oder Nachstellungen)</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	C. Cotting		II
4.	Motion n° 150.06 Marie-Thérèse Weber-Gobet/Jean-François Steiert – loi régissant la vidéosurveillance dans les lieux publics <i>Motion Nr. 150.06 – Weber-Gobet Marie-Thérèse / Steiert Jean-François – Gesetz zur Regelung der Videoüberwachung im öffentlichen Raum</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichter- statter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
5.	Projet de loi n° 12 sur les routes (entretien courant des routes nationales) <i>Gesetzentwurf Nr. 13 – Strassen (betrieblicher Unterhalt der Nationalstrassen)</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	E. Collaud		II
6.	Projet de décret n° 8 relatif à l'octroi d'un crédit d'engagement pour l'aménagement du réseau routier cantonal en relation avec des travaux édilitaires <i>Dekretsentwurf Nr. 8 – Verpflichtungskredit für den Ausbau des kantonalen Strassennetzes im Zusammenhang mit städtebaulichen Arbeiten</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	E. Collaud		II
7.	Rapport n° 9 sur le postulat n° 296.05 Georges Godel / Jacques Morand – axe de liaison Romont-Vaulruz <i>Bericht Nr. 9 zum Postulat Nr. 296.05 Georges Godel / Jacques Morand – Verbindung Romont-Vaulruz</i>	---	DAEC/RUBD G. Godel	---		---

Information: Séance du Bureau à 7 h 30

Information: Sitzung des Büros um 7.30 Uhr

Séance du vendredi 11 mai 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 11. Mai 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de loi n° 6 sur l'élection et la surveillance des juges <i>Gesetzentwurf Nr. 6 – Wahl der Richterinnen und Richter und Aufsicht über sie</i>	2 ^e lecture 2. Lesung	DSJ/SJD E. Jutzet	Th. Studer		II
3.	Projet de loi n° 274 sur la sécurité alimentaire <i>Gesetzentwurf Nr. 274 – Lebensmittelsicherheit</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DSAS/GSD A.-C. Demierre	F. Morel		I
4.	Postulat n° 315.06 Yvonne Stempfel-Horner / Paul Sansonnens – prestations complémentaires de l'AVS et de l'AI <i>Postulat Nr. 315.06 Yvonne Stempfel-Horner / Paul Sansonnens – Ergänzungsleistungen zur AHV und IV</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSAS/GSD A. - C. Demierre	---		---
5.	Postulat n° 317.06 Christine Bulliard / Markus Bapst – médecins de chevet et soins de base dans les régions rurales <i>Postulat Nr. 317.06 Christine Bulliard / Markus Bapst – Hausarztmedizin und medizinische Basisversorgung in ländlichen Regionen</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSAS/GSD A. - C. Demierre	---		---

X:\Programme\2007-2011\mai\2007_mai_version pour Bureau NOUVELLE.doc



PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA SESSION DE JUIN 2007

ARBEITSPROGRAMM FÜR DIE JUNISESSION 2007

<i>Mode de traitement des affaires</i>	<i>Verfahren für die Behandlung der Geschäfte</i>
Catégorie I = Débat libre	Kategorie I = Freie Debatte
Catégorie II = Débat organisé	Kategorie II = Organisierte Debatte
Catégorie III = Procédure écrite	Kategorie III = Schriftliches Verfahren

Séance du mardi 12 juin 2007, à 14 heures
Sitzung von Dienstag, 12. Juni 2007, um 14 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./Kat.
1.	Ouverture de la session <i>Eröffnung der Session</i>	---	---	---		---
2.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
3.	Recours en grâce <i>Begnadigungsgesuche</i>	---	---	R. Fürst		---
4.	Projet de loi n° 18 adaptant certaines dispositions de la législation cantonale à la réforme de la péréquation financière et de la répartition des tâches entre la Confédération et les cantons <i>Gesetzesentwurf Nr. 18 – Anpassung gewisser Bestimmungen der kantonalen Gesetzgebung an die Neugestaltung des Finanzausgleichs und der Aufgabenteilung zwischen Bund und Kantonen</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten, 1. und 2. Lesung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Ch. Haenni		I
5.	Motion n° 151.06 Jean-Jacques Collaud / Christiane Feldmann – statut des concubins <i>Motion Nr. 151.06 Jean-Jacques Collaud / Christiane Feldmann – Stellung der Konkubinatspartner</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---
6.	Motion n° 152.06 Joe Genoud / André Meylan – modification de la loi sur la Police cantonale <i>Motion Nr. 152.06 Joe Genoud / André Meylan – Änderung des Gesetzes über die Kantonspolizei</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---

Séance du mardi 12 juin 2007, à 14 heures
Sitzung von Dienstag, 12. Juni 2007, um 14 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./Kat.
7.	Motion n° 154.06 Christian Ducotterd / Charles de Reyff – police de proximité cantonale <i>Motion Nr. 154.06 Christian Ducotterd / Charles de Reyff – Bürgernahe Polizei auf Kantonsebene</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---
8.	Postulat n° 318.06 Bruno Fasel – poste de médiateur au sein de la Police cantonale <i>Postulat Nr. 318.06 Bruno Fasel – Ombudsmann für die Kantonspolizei</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---
9.	Rapport sur l'activité de l'Autorité de surveillance en matière de protection des données pour l'année 2006 <i>Jahresbericht 2006 der kantonalen Aufsichtsbehörde für Datenschutz</i>	---	DSJ/SJD E. Jutzet	J. - D. Geinoz		---

* * *

Séance du mercredi 13 juin 2007, à 8 h 30
Sitzung von Mittwoch, 13. Juni 2007, um 8.30 Uhr

En cours de séance: Elections – Im Verlauf der Sitzung: Wahlen		
Autorité	Membres à élire	En remplacement de:
Conseil de la magistrature	M. Reinold Raemy Président du Tribunal de la Singine	<i>(nouveau)</i>
	M. Michel Chevalley Préfet du district de la Veveyse	<i>(nouveau)</i>
Commission des finances et de gestion	<i>Voir tableau distribué en séance</i>	M. Jean-Noël Gendre, démissionnaire
Commission consultative pour l'aménagement du territoire	<i>Voir tableau distribué en séance</i>	M. Eric Simonet, démissionnaire

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Postulat n° 322.06 Françoise Morel / André Masset – services auxiliaires scolaires <i>Postulat Nr. 322.06 Françoise Morel / André Masset – Schuldienste</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DICS/EKSD I. Chassot DSAS/GSD A. - C. Demierre	---		---
3.	Projet de loi n° 274 sur la sécurité alimentaire <i>Gesetzesentwurf Nr. 274 – Lebensmittelsicherheit</i>	2 ^e lecture <i>2. Lesung</i>	DSAS/GSD A. - C. Demierre	F. Morel		I

Séance du mercredi 13 juin 2007, à 8 h 30
Sitzung von Mittwoch, 13. Juni 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
4.	Postulat n° 321.06 Solange Berset / Elian Collaud – route cantonale Broye – Fribourg: traversée de Belfaux <i>Postulat Nr. 321.06 Solange Berset / Elian Collaud – Kantonsstrasse Broye–Freiburg: Durchfahrt durch Belfaux</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		--
5.	Motion n° 158.06 André Magnin (reprise le 14.03.07 par le député Denis Grandjean) – interdiction de la pose de réclames routières (panneaux publicitaires) pour des tiers, hors localité <i>Motion Nr. 158.06 André Magnin (am 14.03.07 von Grossrat Denis Grandjean übernommen) – Verbot, an Strassen ausserhalb der Ortschaften kommerzielle Reklamentafeln aufzustellen</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		--
6.	Projet de loi n° 4 portant adhésion du canton de Fribourg à l'accord intercantonal sur les contributions dans le domaine de la formation professionnelle initiale (accord sur les écoles professionnelles, AEPr) <i>Gesetzesentwurf Nr. 4 – Beitritt des Kantons Freiburg zur Interkantonalen Vereinbarung über die Beiträge an die Ausbildungskosten in der beruflichen Grundbildung (Berufsfachschulvereinbarung, BFSV)</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten, 1. und 2. Lesung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	M. Bapst		II
Fin de la séance à 10 heures et départ pour la sortie commune Schluss der Sitzung ab 10 Uhr und gemeinsamer Fraktionsausflug des Grossen Rates						

* * *

Séance du jeudi 14 juin 2007, à 8 h 30
Sitzung von Donnerstag, 14. Juni 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichter- statter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de loi n° 4 portant adhésion du canton de Fribourg à l'accord intercantonal sur les contributions dans le domaine de la formation professionnelle initiale (accord sur les écoles professionnelles, AEPr) <i>Gesetzesentwurf Nr. 4 – Beitritt des Kantons Freiburg zur Interkantonalen Vereinbarung über die Beiträge an die Ausbildungskosten in der beruflichen Grundbildung (Berufsfachschulvereinbarung, BFSV)</i>	1 ^{re} lecture (suite) et 2 ^e lecture 1. Lesung (Fortsetzung) und 2. Lesung	DEE/VWD B. Vonlanthen	M. Bapst		II
3.	Rapport n° 16 relatif aux comptes 2006 de la Caisse de prévoyance du personnel de l'Etat <i>Bericht Nr. 16 über die Jahresrechnung 2006 der Pensionskasse des Staatspersonals</i>	---	DFIN/FIND C. Lässer	P. Kuenlin		---
4.	Motion n° 162.06 Michel Buchmann / Charly Haenni – limitation dans le temps des mandats des membres de conseils, commissions ou autres groupes de travail de l'Etat <i>Motion Nr. 162.06 Michel Buchmann / Charly Haenni – Zeitliche Begrenzung der Mandate der Mitglieder von Räten, Kommissionen und weiteren Arbeitsgruppen des Staates</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	---		
5.	Rapport du Tribunal cantonal sur l'administration de la justice pour l'exercice 2006 <i>Rechenschaftsbericht des Kantonsgerichts über die Tätigkeit der Gerichtsbehörden im Jahre 2006</i>	---	DSJ/SJD E. Jutzet	P. Mauron		

Séance du jeudi 14 juin 2007, à 8 h 30
Sitzung von Donnerstag, 14. Juni 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichter- statter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Rapport sur l'activité du Tribunal administratif et sur l'état général de la juridiction administrative pour l'année 2006 <i>Bericht über die Tätigkeit des Verwaltungsgerichts und über den Stand der Verwaltungsjustiz im Jahr 2006</i>	---	DSJ/SJD E. Jutzet	A. de Weck		
7.	Motion n° 158.06 André Magnin (reprise le 14.03.07 par le député Denis Grandjean) – interdiction de la pose de réclames routières (panneaux publicitaires) pour des tiers, hors localité <i>Motion Nr. 158.06 André Magnin (am 14.03.07 von Grossrat Denis Grandjean übernommen) – Verbot, an Strassen ausserhalb der Ortschaften kommerzielle Reklamentafeln aufzustellen</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		
8.	Motion populaire n° 1502.06 Benjamin Brägger – agglomération avec le district de la Singine <i>Volksmotion Nr. 1502.06 Benjamin Brägger – Agglomeration mit dem Sensebezirk</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DI AF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
9.	Projet de loi n° 17 modifiant la loi sur les agglomérations <i>Gesetzesentwurf Nr. 17 – Änderung des Gesetzes über die Agglomerationen</i>	Entrée en matière 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten, 1. und 2. Lesung</i>	DI AF/ILFD P. Corminboeuf	A. Ackermann		I

Information: Séance du Bureau à 7 h 30

Information: Sitzung des Büros um 7.30 Uhr

Séance du vendredi 15 juin 2007, à 8 h 30
Sitzung von Freitag, 15. Juni 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Assermentation des deux membres élus au Conseil de la magistrature <i>Vereidigung von zwei gewählten Mitgliedern des Justizrats</i>	---	---	---		
3.	Projet de décret n° 20 relatif aux naturalisations <i>Dekretsentwurf Nr. 20 : über die Einbürgerungen</i>	<i>Entrée en matière et lecture Eintreten und Lesung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	G. Schorderet		II
4.	Rapport n° 305 sur le postulat n° 233.03 Beat Vonlanthen / Jean-Pierre Dorand (formation politique des jeunes) <i>Bericht Nr. 305 zum Postulat Nr. 233.03 Beat Vonlanthen/Jean-Pierre Dorand (Politische Bildung der Jugendlichen)</i>	---	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
5.	Motion n° 157.06 Bruno Fasel / Marie-Hélène Brouchoud-Bapst – loi sur la chasse et la protection des mammifères, des oiseaux sauvages et de leurs biotopes <i>Motion Nr. 157.06 Bruno Fasel / Marie-Hélène Brouchoud-Bapst – Gesetz über die Jagd sowie den Schutz wild lebender Säugetiere und Vögel und ihrer Lebensräume</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---

Séance du vendredi 15 juin 2007, à 8 h 30
Sitzung von Freitag, 15. Juni 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Motion n° 145.06 Jean-Noël Gendre / Georges Godel – aide aux propriétaires forestiers pour préserver durablement les fonctions d'intérêt public de la forêt <i>Motion Nr. 145.06 Jean-Noël Gendre / Georges Godel – Hilfe an die Waldbesitzer zur nachhaltigen Sicherung der Wohlfahrts- und Schutzfunktion des Waldes</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
7.	Postulat n° 313.06 Gendre Jean-Noël / Sansonnens Paul – mettre en place une politique cantonale pour préserver les fonctions d'intérêt public de la forêt <i>Postulat Nr. 313.06 Gendre Jean-Noël / Sansonnens Paul – Schaffung einer kantonalen Politik zur Erhaltung der Wohlfahrts- und Schutzfunktion des Waldes</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
8.	Motion populaire n° 1502.06 Benjamin Brägger – agglomération avec le district de la Singine <i>Volksmotion Nr. 1502.06 Benjamin Brägger – Agglomeration mit dem Sensebezirk</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
9.	Projet de loi n° 17 modifiant la loi sur les agglomérations <i>Gesetzesentwurf Nr. 17 – Änderung des Gesetzes über die Agglomerationen</i>	Entrée en matière 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten, 1. und 2. Lesung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	A. Ackermann		I

Séance du vendredi 15 juin 2007, à 8 h 30
Sitzung von Freitag, 15. Juni 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
10.	<p>Projet de loi n° 14 sur la chasse et la protection des mammifères, des oiseaux sauvages et de leurs biotopes et ratification d'une convention concernant la chasse</p> <p><i>Gesetzesentwurf Nr. 14 – Jagd sowie Schutz wild lebender Säugetiere und Vögel und ihrer Lebensräume; Genehmigung einer Vereinbarung über die Jagd</i></p>	<p>Entrée en matière 1^{re} et 2^e lecture <i>Eintreten, 1. und 2. Lesung</i></p>	<p>DIAF/ILFD P. Corminboeuf</p>	<p>D. Grandjean</p>		<p>II</p>
11.	<p>Motion n° 155.06 Denis Boivin / Guy-Noël Jelk – loi sur les impôts communaux – suppression de l'impôt personnel</p> <p><i>Motion Nr. 155.06 Denis Boivin / Guy-Noël Jelk – Gesetz über die Gemeindesteuern – Aufhebung der Personalsteuer</i></p>	<p>Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i></p>	<p>DIAF/ILFD P. Corminboeuf</p>	<p>---</p>		<p>---</p>
Fin de la session / Schluss der Session						



PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA SESSION DE SEPTEMBRE 2007

ARBEITSPROGRAMM FÜR DIE SEPTEMBERSESSION 2007

<i>Mode de traitement des affaires</i>	<i>Verfahren für die Behandlung der Geschäfte</i>
Catégorie I = Débat libre	Kategorie I = Freie Debatte
Catégorie II = Débat organisé	Kategorie II = Organisierte Debatte
Catégorie III = Procédure écrite	Kategorie III = Schriftliches Verfahren

Séance du mardi 11 septembre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 11. September 2007, um 14 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
En cours de séance: Election – Im Verlauf der Sitzung: Wahl						
	Autorité Behörde	Membre à élire Zu wählendes Mitglied	En remplacement de: Als Nachfolger/in von:			
	Commission de justice du Grand Conseil <i>Justizkommission des Grossen Rates</i>	Un membre <i>Ein Mitglied</i>	Antoinette de Weck			
1.	Ouverture de la session <i>Eröffnung der Session</i>	---	---			
2.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---			
3.	Recours en grâce <i>Begnadigungsgesuche</i>	Huis Clos <i>Geschlossen</i>	---	René Fürst		---
4.	Motion n° 135.06 Damien Piller / Marie-Hélène Brouchoud Bapst – loi sur l'exercice du commerce <i>(reprise le 16.03.07 par les députés Alex Glardon et Jacques Bourgeois)</i> Motion Nr. 135.06 Damien Piller / Marie-Hélène Brouchoud Bapst – Gesetz über die Ausübung des Handels <i>(wurde am 16.03.07 von den Grossräten Alex Glardon und Jacques Bourgeois übernommen)</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---

Séance du mardi 11 septembre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 11. September 2007, um 14 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
5.	Projet de décret n° 27 relatif aux naturalisations <i>Dekretsentwurf Nr. 27 – Einbürgerungen</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	Gilles Schorderet		II
6.	Projet de loi n° 14 sur la chasse et la protection des mammifères, des oiseaux sauvages et de leurs biotopes et ratifiant une convention concernant la chasse <i>Gesetzesentwurf Nr. 14 – Jagd sowie Schutz wild lebender Säugetiere und Vögel und ihrer Lebensräume und Genehmigung einer Verein- barung über die Jagd</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten, 1. und 2. Lesung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	Denis Grandjean		II
7.	Motion n°161.06 Solange Berset / Benoît Rey – <i>initiative parlementaire</i> demandant l'implication du Parlement dans les collaborations intercantionales (demandée par Solange Berset, Charly Haenni et Benoît Rey) <i>Motion Nr. 161.06 Solange Berset / Benoît Rey – Parlamentarische Initiative Einbezug des Parlaments bei der interkantonalen Zusammenarbeit (Antrag von Solange Berset, Charly Haenni und Benoît Rey)</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---

Séance du mardi 11 septembre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 11. September 2007, um 14 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
8.	Motion n° 155.06 Denis Boivin / Guy-Noël Jelk – loi sur les impôts communaux – suppression de l'impôt personnel <i>Motion Nr. 155.06 Denis Boivin / Guy-Noël Jelk – Gesetz über die Gemeindesteuern – Aufhebung der Personalsteuer</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
9.	Motion n°159.06 Denis Boivin – modification de la loi sur l'exercice des droits politiques: mise en place d'un registre des partis politiques (<i>reprise le 15.03.07 par le député Jean-Denis Geinoz</i>) <i>Motion Nr. 159.06 Denis Boivin – Änderung des Gesetzes über die Ausübung der politischen Rechte: Schaffung eines Registers der politischen Parteien (wurde am 15.03.07 von Grossrat Jean-Denis Geinoz übernommen)</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
10.	Projet de loi n° 13 sur l'Office cantonal du matériel scolaire (octroi d'un statut autonome) <i>Gesetzesentwurf Nr. 13 – Kantonale Lehrmittelverwaltung (selbständige Anstalt)</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>(si aucune divergence entre CE et comm.)</i> <i>Eintreten, 1. und 2. Lesung</i> <i>(wenn keine Meinungsverschiedenheit zwischen SR und Komm.)</i>	DICS/EKSD I. Chassot	Gilbert Cardinaux		I

* * *

Séance du mercredi 12 septembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 12. September 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
En cours de séance: Elections – Im Verlauf der Sitzung: Wahlen						
	Autorités Behörden	Membres à élire Zu wählende Mitglieder	En remplacement de: Als Nachfolger/innen von:			
	Justices de paix Friedensgericht	7 juges de paix 7 Friedensrichter/innen	nouveaux neu			
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de loi n° 13 sur l'Office cantonal du matériel scolaire (octroi d'un statut autonome) <i>Gesetzesentwurf Nr. 13 – Kantonale Lehrmittelverwaltung (selbständige Anstalt)</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture (suite) <i>(si aucune divergence entre CE et comm.)</i> Eintreten, 1. und 2. Lesung (Fortsetzung) <i>(wenn keine Mei- nungsverschiedenheit zwischen SR und Komm.)</i>	DICS/EKSD I. Chassot	Gilbert Cardinaux		I

Séance du mercredi 12 septembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 12. September 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichtersteller/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
3.	Projet de loi n° 10 relatif à la prise en charge de certains frais scolaires spéciaux <i>Gesetzesentwurf Nr. 10 – Übernahme bestimmter Schulkosten</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>(si aucune divergence entre CE et comm.)</i> <i>Eintreten, 1. und 2. Lesung</i> <i>(wenn keine Mei- nungsverschiedenheit zwischen SR und Komm.)</i>	DICS/EKSD I. Chassot	Albert Bachmann		II
4.	Motion populaire n° 1501.07 des Jeunes socialistes fribourgeois – plus de sport à l'école <i>Volksmotion Nr. 1501.07 Jungsozialisten Freiburg – mehr Sport an der Schule</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DICS/EKSD I. Chassot	---		---
5.	Demande de traitement en urgence du mandat n° 4004.07 Antoinette Romanens – élaboration d'un plan social pour le personnel de la Croix-Rouge concerné par la reprise du mandat de prise en charge des demandeurs d'asile par la société ORS <i>Gesuch um dringliche Behandlung des Auftrags Nr. 4004.07 Antoinette Romanens – Sozialplan für das Personal des Roten Kreuzes, das von der Übernahme des Mandats für die Betreuung der Asylsuchenden durch die Firma ORS betroffen ist</i>	Prise en considération de l'urgence <i>Dringlichkeits- erklärung</i>		---		---

Séance du mercredi 12 septembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 12. September 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	<p>Projet de décret n° 19 concernant la validation de l'initiative constitutionnelle « Fumée passive et santé »</p> <p><i>Dekretsentswurf Nr. 19 über die Gültigkeit der Verfassungsinitiative «Passivrauchen und Gesundheit»</i></p>	<p>Entrée en matière et lecture</p> <p><i>Eintreten und Lesung</i></p>	<p>DSAS/GSD</p> <p>A.-C. Demierre</p>	<p>Daniel de Roche</p>		I
7.	<p>Postulat n° 2001.07 Ueli Johner-Etter / Michel Zadory – dans quelle mesure les reproches du « Beobachter » à l'adresse de l'Hôpital cantonal sont-ils justifiés ?</p> <p><i>Postulat Nr. 2001.07 Ueli Johner-Etter / Michel Zadory –Wie weit sind die Anschuldigungen des "Beobachters" betr. Fehlfunktionen im Kantonsspital Freiburg berechtigt?</i></p> <p style="text-align: center;">***</p> <p>Postulat n° 2009.07 Markus Bapst / Emanuel Waeber – situation à l'Hôpital cantonal de Fribourg</p> <p><i>Postulat Nr. 2009.07 Markus Bapst / Emanuel Waeber – Zustände am Kantonsspital Freiburg</i></p>	<p>Prise en considération</p> <p><i>Erheblicherklärung</i></p>	<p>DSAS/GSD</p> <p>A.-C. Demierre</p>	---		---

Séance du mercredi 12 septembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 12. September 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
8.	Rapport n° 22 sur le postulat n° 294.05 Madeleine Genoud-Page / Guy-Noël Jelk – analyse sur les inondations provoquées par les crues de la Sarine <i>Bericht Nr. 22 zum Postulat Nr. 294.05 Madeleine Genoud-Page / Guy-Noël Jelk – Untersuchungen zu den Überschwemmungen durch die Saane</i>	---	DAEC/RUBD G. Godel	---		---
9.	Postulat n° 2010.07 Josef Fasel / Elian Collaud – flux d'argent des impôts et taxes pour véhicules et circulation routière, transports publics inclus, sur la base du principe du développement durable <i>Postulat Nr. 2010.07 Josef Fasel / Elian Collaud – Finanzflüsse bei den Steuern und Gebühren für Fahrzeuge und Strassenverkehr, einschliesslich öffentlicher Verkehr, gemäss dem Grundsatz der nachhaltigen Entwicklung</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		---

* * *

Séance du jeudi 13 septembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 13. September 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de loi n° 13 sur l'Office cantonal du matériel scolaire (octroi d'un statut autonome) <i>Gesetzesentwurf Nr. 13 – Kantonale Lehrmittelverwaltung (selbständige Anstalt)</i>	2 ^e lecture <i>(si pas traitée mardi)</i> 2. Lesung <i>(falls nicht schon am Dienstag behandelt)</i>	DICS/EKSD I. Chassot	Gilbert Cardinaux		I
3.	Projet de loi n° 15 sur l'impôt sur les successions et les donations <i>Gesetzesentwurf Nr. 15 – Erbschafts- und Schenkungssteuer</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Jean - Louis Romanens		I
4.	Projet de loi n° 7 modifiant certaines dispositions relatives à la gestion par prestations <i>Gesetzesentwurf Nr. 7 – Änderung gewisser Bestimmungen über die Führung mit Leistungsauftrag</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten 1. und 2. Lesung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Pascal Kuenlin		I
5.	Rapport n° 21 sur le postulat n° 290.05 Nicole Aeby-Egger – classification des fonctions des infirmières, des infirmiers et des enseignant-e-s <i>Bericht Nr. 21 zum Postulat Nr. 290.05 Nicole Aeby-Egger – Einreihung der Funktionen Pflegefachfrau, Pflegefachmann und Lehrpersonen</i>	---	DFIN/FIND C. Lässer	---		---

Information: Séance du Bureau à 7 h 30

Information: Sitzung des Büros um 7.30 Uhr

Séance du vendredi 14 septembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 14. September 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Postulat n° 2016.07 René Kolly / Christian Ducotterd – politique cantonale en matière d'implantation de grandes surfaces et de centres commerciaux <i>Postulat Nr. 2016.07 René Kolly / Christian Ducotterd – Kantonale Politik zur Ansiedlung von grossen Einkaufszentren</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		---
3.	Projet de loi n° 15 sur l'impôt sur les successions et les donations <i>Gesetzesentwurf Nr. 15 – Erbschafts- und Schenkungs- steuer</i>	2° lecture <i>2. Lesung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Jean - Louis Romanens		I
4.	Rapport n° 23 sur le postulat n° 259.04 Heinz Etter / Nicolas Bürgisser – évaluation d'une adhésion à la communauté tarifaire Libero <i>Bericht Nr. 23 zum Postulat Nr. 259.04 Heinz Etter/Nicolas Bürgisser – Evaluation eines Beitritts zum Tarifverbund Libero</i>	---	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---
5.	Motion n° 146.06 Charly Haenni – loi sur la promotion économique (LPEc) <i>Motion Nr. 146.06 Charly Haenni – Gesetz über die Wirtschaftsförderung (WFG)</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---

Séance du vendredi 14 septembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 14. September 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	<p>Postulat n° 303.05 Nicolas Bürgisser / Jean-Pierre Dorand – création d'un tramway en site propre entre la gare de Fribourg et le sud de Marly</p> <p><i>Postulat Nr. 303.05 Nicolas Bürgisser / Jean-Pierre Dorand – Tram auf eigenem Trasse zwischen dem Bahnhof Freiburg und dem südlichen Ortsteil von Marly</i></p>	<p>Prise en considération</p> <p><i>Erheblicherklärung</i></p>	<p>DEE/VWD</p> <p>B. Vonlanthen</p>	---		---
7.	<p>Postulat n° 320.06 Jacques Crausaz / Nicolas Bürgisser – par quels moyens le Conseil d'Etat pense-t-il augmenter la production d'énergie électrique dans notre canton?</p> <p><i>Postulat Nr. 320.06 Jacques Crausaz / Nicolas Bürgisser – Mit welchen Mitteln will der Staatsrat die Stromproduktion im eigenen Kanton steigern?</i></p>	<p>Prise en considération</p> <p><i>Erheblicherklärung</i></p>	<p>DEE/VWD</p> <p>B. Vonlanthen</p>	---		---



PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA SESSION D'OCTOBRE 2007

ARBEITSPROGRAMM FÜR DIE OKTOBERSESSION 2007

<i>Mode de traitement des affaires</i>	<i>Verfahren für die Behandlung der Geschäfte</i>
Catégorie I = Débat libre	Kategorie I = Freie Debatte
Catégorie II = Débat organisé	Kategorie II = Organisierte Debatte
Catégorie III = Procédure écrite	Kategorie III = Schriftliches Verfahren

Séance du mardi 9 octobre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 9. Oktober 2007, um 14.00 Uhr

En cours de séance: Election – Im Verlauf der Sitzung: Wahl		
<i>Autorité</i>	<i>Membre à élire</i>	<i>Date d'expiration</i>
Tribunal cantonal <i>Kantonsgericht</i>	Paul-Henri Steinauer Juge suppléant / <i>Ersatzrichter</i>	21.11.2007

	<i>Objet/ Verhandlungsgegenstände</i>	<i>Traitement/ Behandlung</i>	<i>Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in</i>	<i>Rapporteur/ Berichterstatter/in</i>	<i>Pour groupes/ Für Fraktionen</i>	<i>Cat./ Kat.</i>
1.	Ouverture de la session <i>Eröffnung der Session</i>	---	---			---
2.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---			---
3.	Assermentation des juges de paix <i>Vereidigung der Friedensrichter</i>	---	---			---
4.	Motion n° 160.06 Denis Boivin / Charly Haenni – reprise du processus d'encouragement aux fusions de communes - objectif 2011: 89 communes dans le canton de Fribourg ! <i>Motion Nr. 160.06 Denis Boivin / Charly Haenni – Wiederaufnahme der Förderung der Gemeinde- zusammenschlüsse - Ziel 2011: 89 Gemeinden im Kanton Freiburg!</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---

Séance du mardi 9 octobre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 9. Oktober 2007, um 14.00 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
5.	Postulat n° 2019.07 Martin Tschopp / Hugo Raemy – création, dans l'administration cantonale, de places de travail supplémentaires pour les handicapés <i>Postulat Nr. 2019.07 Martin Tschopp / Hugo Raemy – Schaffung von zusätzlichen Arbeitsplätzen für Menschen mit Behinderung in der Kantonsverwaltung</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	---		---
6.	Postulat n° 2002.07 Jacques Bourgeois – gestion optimale du trafic routier sur les axes Payerne-Fribourg et Romont-Fribourg <i>Postulat Nr. 2002.07 Jacques Bourgeois – Optimales Strassenverkehrsmanagement auf den Achsen Payerne-Freiburg und Romont-Freiburg</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		---
7.	Projet de loi n° 25 modifiant la loi sur les routes (passages à niveau) <i>Gesetzesentwurf Nr. 25 – Änderung des Strassengesetzes (Niveauübergänge)</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten 1. und 2. Lesung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	Elian Collaud		II

Séance du mardi 9 octobre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 9. Oktober 2007, um 14.00 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
8.	<p>Projet de décret n° 26 relatif à l'octroi d'un crédit d'engagement pour le subventionnement des frais de suppression de passages à niveau ou d'amélioration de leur sécurité</p> <p><i>Dekretsentwurf Nr. 26 – Verpflichtungskredit für Beiträge an die Aufhebung oder Sicherung von Bahnübergängen</i></p>	<p>Entrée en matière et lecture</p> <p><i>Eintreten und Lesung</i></p>	<p>DAEC/RUBD G. Godel</p>	<p>Elian Collaud</p>		<p>II</p>

* * *

Séance du mercredi 10 octobre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 10. Oktober 2007, um 8.30 Uhr

En cours de séance: Elections – Im Verlauf der Sitzung: Wahlen

Autorités	Fonctions
Tribunal de la Sarine	Président
Tribunal de la Gruyère	Vice-Président
	Vice-Président
	Juge suppléant
Tribunal du Lac	Juge
Tribunal de la Glâne	Président
	Vice-Président
	Vice-Président
	Vice-Président
Tribunal de la Broye	Vice-Président
	Vice-Président
	Juge suppléant
Tribunal de la Veveyse	Président
	Vice-Président
	Vice-Président
	Juge suppléant

Séance du mercredi 10 octobre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 10. Oktober 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Assermentation des juges de paix <i>Vereidigung der Friedensrichter</i>					---
3.	Postulat n° 2001.07 Ueli Johner-Etter / Michel Zadory – dans quelle mesure les reproches du « Beobachter » à l'adresse de l'Hôpital cantonal sont-ils justifiés ? <i>Postulat Nr. 2001.07 Ueli Johner-Etter / Michel Zadory – Wie weit sind die Anschuldigungen des „Beobachters“ betr. Fehlfunktionen im Kantonsspital Freiburg berechtigt?</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSAS/GSD A.-C. Demierre	---		---
4.	Postulat n° 2009.07 Markus Bapst / Emanuel Waeber – situation à l'Hôpital cantonal de Fribourg <i>Postulat Nr. 2009.07 Markus Bapst / Emanuel Waeber – Zustände am Kantonsspital Freiburg</i>					
5.	Motion n° 1005.07 Michel Buchmann / Christiane Feldmann – implication plus forte du Grand Conseil dans la Commission de planification sanitaire cantonale <i>Motion Nr. 1005.07 Michel Buchmann / Christiane Feldmann – Stärkerer Einbezug des Grossen Rates bei der kantonalen Gesundheitsplanung</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSAS/GSD A.-C. Demierre	---		---

Séance du mercredi 10 octobre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 10. Oktober 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Projet de loi n° 28 modifiant la loi sur les prestations complémentaires à l'assurance-vieillesse, survivants et invalidité <i>Gesetzesentwurf Nr. 28 – Änderung des Gesetzes über Ergänzungsleistungen zur Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenversicherung</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten 1. und 2. Lesung</i>	DSAS/GSD A.-C. Demierre	Michel Zadory		II
7.	Mandat n° 4001.07 Nicole Aeby-Egger / Marie-Thérèse Weber-Gobet / Albert Studer / Claude Chassot / Louis Duc / Olivier Suter / Christa Mutter / Xavier Ganioz / Solange Berset / Guy-Noël Jelk – équivalences des possibilités d'emplois entre infirmières-assistantes / infirmiers-assistants et assistant-e-s en soins et en santé communautaire <i>Mandat Nr. 4001.07 Nicole Aeby-Egger / Marie-Thérèse Weber-Gobet / Albert Studer / Claude Chassot / Louis Duc / Olivier Suter / Christa Mutter / Xavier Ganioz / Solange Berset / Guy-Noël Jelk – Gleiche Anstellungsmöglichkeiten für Krankenpflegerinnen / Krankenpfleger und Fachangestellten Gesundheit</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSAS/GSD A.-C. Demierre	---		---
8.	Rapport n° 23 sur le postulat n° 259.04 Heinz Etter / Nicolas Bürgisser – évaluation d'une adhésion à la communauté tarifaire Libero <i>Bericht Nr. 23 zum Postulat Nr. 259.04 Heinz Etter / Nicolas Bürgisser – Evaluation eines Beitritts zum Tarifverbund Libero</i>	---	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---

Séance du mercredi 10 octobre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 10. Oktober 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
9.	<p>Postulat n° 320.06 Jacques Crausaz / Nicolas Bürgisser – par quels moyens le Conseil d'Etat pense-t-il augmenter la production d'énergie électrique dans notre canton ?</p> <p><i>Postulat Nr. 320.06 Jacques Crausaz / Nicolas Bürgisser – Mit welchen Mitteln will der Staatsrat die Stromproduktion im eigenen Kanton steigern?</i></p>	<p>Prise en considération</p> <p><i>Erheblicherklärung</i></p>	<p>DEE/VWD</p> <p>B. Vonlanthen</p>	---		---

Information : Séance du Bureau à 7 h 30

Information: Sitzung des Büros um 7.30 Uhr

Séance du jeudi 11 octobre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 11. Oktober 2007, um 8.30 Uhr

En cours de séance: Elections – Im Verlauf der Sitzung: Wahlen

Autorités	Fonctions
Chambre des prud'hommes de la Sarine	Assesseur (empl.) all.
Chambre des prud'hommes de la Singine	Assesseur (trav.)
Chambre des prud'hommes du Lac	Assesseur-suppléant
Chambre des prud'hommes de la Glâne	Assesseur (trav.)
	Assesseur suppléant (trav.)
	Assesseur suppléant (trav.)
Office des juges d'instruction	Juge d'instruction
Commission d'expropriation	Assesseur

Séance du jeudi 11 octobre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 11. Oktober 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichtersteller/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Postulat n° 2004.07 Charly Haenni – revenu cantonal par habitant <i>Postulat Nr. 2004.07 Charly Haenni – Kantonales Pro-Kopf-Einkommen</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---
3.	Motion n° 1006.07 Antoinette Badoud / Emmanuelle Kaelin Murith – modification du Code de procédure pénale <i>Motion Nr. 1006.07 Antoinette Badoud / Emmanuelle Kaelin Murith – Änderung der Strafprozessordnung</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---
4.	Postulat n° 2005.07 Louis Duc – les conséquences du divorce et de la séparation – autorité parentale, droit de visite, médiation <i>Postulat Nr. 2005.07 Louis Duc – Folgen von Scheidung und Trennung – elterliche Gewalt, Besuchsrecht, Mediation</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---

Séance du jeudi 11 octobre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 11. Oktober 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
5.	Motion n° 142.06 Denis Grandjean – loi sur l'exercice du commerce (interdiction de vente de tabac aux jeunes de moins de 18 ans révolus) <i>Motion Nr. 142.06 Denis Grandjean – Gesetz über die Ausübung des Handels (Verkaufsverbot für Tabakwaren an Jugendliche unter 18 Jahren)</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	---		---
	Motion n° 147.06 Hugo Raemy / Martin Tschopp – interdiction de la vente de tabac aux jeunes de moins de 16 ans <i>Motion Nr. 147.06 Hugo Raemy / Martin Tschopp – Verkaufsverbot für Tabakwaren an Jugendliche unter 16 Jahren</i>			---		---
6.	Postulat n° 2011.07 Rudolf Vonlanthen – quelles mesures équitables pour les non-fumeurs/non-fumeuses et les fumeurs/fumeuses ? <i>Postulat Nr. 2011.07 Rudolf Vonlanthen – Mögliche Massnahmen aufzeigen, welche den NichtraucherInnen und RaucherInnen gerecht werden</i>			---		---
7.	Motion n° 141.06 Bruno Tenner / René Thomet – interdiction de fumer dans les établissements publics <i>Motion Nr. 141.06 Bruno Tenner / René Thomet – Rauchverbot in öffentlichen Gaststätten</i>			---		---

Séance du vendredi 12 octobre 2007 supprimée



PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA SESSION DE NOVEMBRE 2007

ARBEITSPROGRAMM FÜR DIE NOVEMBERSESSION 2007

<i>Mode de traitement des affaires</i>	<i>Verfahren für die Behandlung der Geschäfte</i>
Catégorie I = Débat libre	Kategorie I = Freie Debatte
Catégorie II = Débat organisé	Kategorie II = Organisierte Debatte
Catégorie III = Procédure écrite	Kategorie III = Schriftliches Verfahren

Elections prévues pendant la session / Wahlen während der Session

Elections protocolaires / Protokollarische Wahlen

⇒ le mercredi 14 novembre / *Mittwoch, den 14. November*

Elections aux fonctions publiques accessoires / Wahlen in öffentliche Nebanämter

➤ ***30 membres / Mitglieder***

⇒ dès mardi / *ab Dienstag*

Elections sur propositions du Conseil de la magistrature / Wahlen auf Antrag des Justizrats

➤ ***16 assesseurs / Beisitzer***

➤ ***48 assesseurs suppléants / Ersatzbeisitzer***

⇒ du mercredi au vendredi / *von Mittwoch bis Freitag*

* * *

Séance du mardi 13 novembre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 13. November 2007, um 14.00 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Ouverture de la session <i>Eröffnung der Session</i>	---	---	---		---
2.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
3.	a) Validation du mandat de député de Nicolas Repond, en remplacement de M ^{me} Martine Remy, démissionnaire <i>Validierung des Mandats von Nicolas Repond, der die zurücktretende Martine Remy, ersetzt</i> b) Assermentation de M. Nicolas Repond <i>Vereidigung von Nicolas Repond</i>	---	---	---		---
4.	Assermentation de M. Patrick Nicolet et de M ^{me} Jacqueline Bourqui, élus juges de paix <i>Vereidigung von Patrick Nicolet und Jacqueline Bourqui, die zum Friedensrichter und zur Friedensrichterin gewählt wurden</i>	---	---	---		---
5.	Projet de loi n° 24 d'organisation du Tribunal cantonal <i>Gesetzesentwurf Nr. 24 – Organisation des Kantonsgerichts</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	Theo Studer		I

Séance du mardi 13 novembre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 13. November 2007, um 14.00 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Projet de loi n° 31 d'application de la loi fédérale sur les étrangers (LALÉtr) <i>Gesetzesentwurf Nr. 31 – Ausführung des Bundesgesetzes über die Ausländerinnen und Ausländer (AGAuG)</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten und 1. und 2. Lesung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	<i>Marie-Thérèse Weber-Gobet</i>		II
Projet de budget de l'Etat de Fribourg pour l'année 2008 <i>Entwurf des Staatsvoranschlags des Kantons Freiburg für 2008</i>						
	Débat d'entrée en matière générale <i>Allgemeine Eintretensdebatte</i>	entrée en matière <i>Eintreten</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Rapporteur général <i>Allgemeiner Berichterstatter Alex Glardon</i>		I
Puis, examen de détail par Pouvoir et par Direction / Prüfung pro Behörde und Direktion						
7.	Pouvoir judiciaire <i>Richterliche Behörde</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	Michel Losey		I
8.	Direction de la sécurité et de la justice <i>Sicherheits- und Justizdirektion</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	Michel Losey		I

Séance du mardi 13 novembre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 13. November 2007, um 14.00 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
9.	Direction de l'aménagement, de l'environnement et des constructions <i>Raumplanungs-, Umwelt- und Baudirektion</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	Jean-Pierre Thürler		I
10.	Direction des institutions, de l'agriculture et des forêts <i>Direktion der Institutionen und der Land- und Forstwirtschaft</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	Ursula Krattinger- Jutzet		I

* * *

Séance du mercredi 14 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 14. November 2007, um 8.30 Uhr

En cours de séance: Elections protocolaires – Im Verlauf der Sitzung: protokollarische Wahlen

- à la présidence du Grand Conseil pour l'année 2008
Präsident/in des Grossen Rates für 2008
- à la 1^{re} vice-présidence du Grand Conseil pour l'année 2008
1. Vizepräsident/in des Grossen Rates für 2008
- à la 2^e vice-présidence du Grand Conseil pour l'année 2008
2. Vizepräsident/in des Grossen Rates für 2008
- à la présidence du Conseil d'Etat pour l'année 2008
Präsident/in des Staatsrates für 2008

* * *

Séance du mercredi 14 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 14. November 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de loi n° 24 d'organisation du Tribunal cantonal <i>Gesetzesentwurf Nr. 24 – Organisation des Kantons- gerichts</i>	2 ^e lecture <i>2. Lesung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	Theo Studer		I
	Projet de budget de l'Etat de Fribourg pour l'année 2008 (suite de l'examen de détail) Entwurf des Staatsvoranschlags des Kantons Freiburg für 2008 (Fortsetzung der Detailprüfung)					
3.	Direction de l'économie et de l'emploi <i>Volkswirtschaftsdirektion</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	Solange Berset		I
	3a) Rapport annuel 2007 de la Commission interparlementaire de contrôle de la HES-SO et de la HES-S2 <i>Bericht 2007 der interparlamentarischen Aufsichtskommission der Fachhochschule Westschweiz und der FH-GS</i>		DEE/VWD B. Vonlanthen DICS/EKSD I. Chassot	Benoît Rey		

Séance du mercredi 14 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 14. November 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
4.	Direction de l'instruction publique, de la culture et du sport <i>Direktion für Erziehung, Kultur und Sport</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DICS/EKSD I. Chassot	Yvonne Stempfel-Horner		I
	4a) Rapport annuel 2007 de la Commission interparlementaire de contrôle du Gymnase intercantonal de la Broye (GYB) <i>Bericht 2007 der interparlamentarischen Aufsichtskommission über das Interkantonale Gymnasium der Region Broye (GYB)</i>		DICS/EKSD I. Chassot	Charly Haenni		
5.	Direction de la santé et des affaires sociales <i>Direktion für Gesundheit und Soziales</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DSAS/ GSD A. – C. Demierre	Gilbert Cardinaux		I
6.	Pouvoir exécutif / Chancellerie d'Etat <i>Vollziehende Behörde/Staatskanzlei</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Jean-Pierre Siggen		I
7.	Pouvoir législatif <i>Gesetzgebende Behörde</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	SGC/GRS M. Engheben	Jean-Pierre Siggen		I
8.	Direction des finances <i>Finanzdirektion</i>	examen de détail <i>Detailprüfung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Jean-Pierre Siggen		I

Séance du mercredi 14 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 14. November 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
9.	Récapitulation générale <i>Allgemeine Zusammenfassung</i>		DFIN/FIND C. Lässer	Alex Glardon		I
10.	Projet de décret n° 33 relatif au budget de l'Etat de Fribourg pour l'année 2008 <i>Dekretsentwurf Nr. 33 – Staatsvoranschlag des Kantons Freiburg für das Jahr 2008</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Alex Glardon		I
11.	Projet de loi n° 34 fixant le coefficient annuel des impôts cantonaux directs de la période fiscale 2008 <i>Gesetzesentwurf Nr. 34 – Steuerfuss der Kantonssteuer für die Steuerperiode 2008</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DFIN/FIND C. Lässer	Alex Glardon		I
12.	Rapport N° 35 sur le postulat n° 306.05 René Thomet – passage à cinq semaines de vacances et/ou diminution de l'horaire hebdomadaire de travail à 40 heures dans le cadre d'une harmonisation des conditions de travail avec les cantons voisins <i>Bericht Nr. 35 zum Postulat Nr. 306.05 René Thomet – Übergang zu fünf Wochen Ferien und/oder zur wöchentlichen Arbeitszeit von 40 Stunden im Sinne einer Harmonisierung der Arbeitsbedingungen mit den Nachbarkantonen</i>	---	DFIN/FIND C. Lässer	---		---

Séance du jeudi 15 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 15. November 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de loi n° 29 sur la formation professionnelle <i>Gesetzesentwurf Nr. 29 – Berufsbildung</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	Claudia Cotting		I
3.	Mandat n° 4001.07 Nicole Aeby-Egger / Marie- Thérèse Weber-Gobet / Albert Studer / Claude Chassot / Louis Duc / Olivier Suter / Christa Mutter / Xavier Ganioz / Solange Berset / Guy-Noël Jelk – équivalences des possibilités d'emplois entre infirmières-assistantes / infirmiers-assistants et assistant-e-s en soins et en santé communautaire <i>Auftrag Nr.4001.07 – Gleiche Anstellungsmöglich- keiten für Krankenpflegerinnen / Krankenpfleger und Fachangestellten Gesundheit</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DSAS/ GSD A. – C. Demierre	---		---

Séance du jeudi 15 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 15. November 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
4.	<p>Mandat n° 4004.07 Carl-Alex Ridoré, Antoinette Romanens, Jean-François Steiert, Marie-Thérèse Weber-Gobet, Hubert Zurkinden, Christa Mutter, Solange Berset, Raoul Girard, Dominique Corminboeuf, Ganoz Xavier – participation au financement d'un plan social pour le personnel de la Croix-Rouge concerné par la reprise du mandat de prise en charge des demandeurs d'asile par la société ORS</p> <p><i>Auftrag Nr.4004.07 – Beteiligung an der Finanzierung eines Sozialplans für das Personal des Roten Kreuzes, das von der Übernahme des Auftrags zur Betreuung der Asylbewerber durch die Firma ORS betroffen ist</i></p>	<p>Prise en considération</p> <p><i>Erheblicherklärung</i></p>	<p>DSAS/ GSD</p> <p>A. – C. Demierre</p>	---		---

Information : Séance du Bureau à 7 h 30

Information : Sitzung des Büros um 7.30 Uhr

Séance du vendredi 16 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 16. November 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Projet de loi n° 29 sur la formation professionnelle <i>Gesetzesentwurf Nr. 29 – Berufsbildung</i>	2 ^e lecture <i>2. Lesung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	Claudia Cotting		I
3.	Projet de décret n° 30 relatif à l’octroi d’un crédit d’engagement en faveur des entreprises de transport public <i>Dekretsentwurf Nr. 30 – Verpflichtungskredit für die Unternehmen des öffentlichen Verkehrs</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	André Ackermann		I
4.	Motion n° 1003.07 Jean-Pierre Siggen / Jean-Claude Schuwey – promotion économique – politique foncière active <i>Motion Nr. 1003.07 Jean-Pierre Siggen / Jean-Claude Schuwey – Wirtschaftsförderung – aktive Bodenpolitik</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	---		---

Séance du vendredi 16 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 16. November 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
5.	Mandat 4007.07 Christa Mutter, Bruno Fasel, Louis Duc, Nicole Aeby-Egger, Claude Chassot, Hugo Raemy, Benoît Rey, André Ackermann, Nicolas Rime, Marie-Thérèse Weber-Gobet – restructuration et contrôle du Service des ponts et chaussées <i>Auftrag Nr.4007.07 – Restrukturation und Kontrolle des Tiefbauamts</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		---
6.	Motion n° 1004.07 Rudolf Vonlanthen / Jean-Louis Romanens – subventionnement de l'assainissement de certains sites contaminés <i>Motion Nr. 1004.07 Rudolf Vonlanthen / Jean-Louis Romanens – Finanzieller Beitrag für die Sanierung von gewissen Altlasten</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		---
7.	Postulat n° 2012.07 Moritz Boschung / Gabrielle Bourguet – élaboration d'une stratégie pour une réduction des modifications prévisibles dues aux changements climatiques <i>Postulat Nr. 2012.07 Moritz Boschung / Gabrielle Bourguet – Erarbeitung einer Strategie zur Bewältigung der mit dem Klimawandel voraussehbaren Veränderungen</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DAEC/RUBD G. Godel	---		---

Séance du vendredi 16 novembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 16. November 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
8.	Postulat n° 2008.07 Hugo Raemy / Ursula Krattinger – action sociale pendant la scolarité obligatoire <i>Postulat Nr. 2008.07 Hugo Raemy / Ursula Krattinger – Schulsozialarbeit während der obligatorischen Schulzeit</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DICS/EKSD I. Chassot	---		---
9.	Objets qui n'ont pas pu être pris en compte mercredi <i>Gegenstände, die am Mittwoch nicht behandelt werden konnten</i>		DFIN/FIND C. Lässer			



PROGRAMME DE TRAVAIL DE LA SESSION DE DECEMBRE 2007

ARBEITSPROGRAMM FÜR DIE DEZEMBERSESSION 2007

<i>Mode de traitement des affaires</i>	<i>Verfahren für die Behandlung der Geschäfte</i>
Catégorie I = Débat libre	Kategorie I = Freie Debatte
Catégorie II = Débat organisé	Kategorie II = Organisierte Debatte
Catégorie III = Procédure écrite	Kategorie III = Schriftliches Verfahren

Durant la session / Während der Session:

Elections protocolaires / Protokollarische Wahlen

Mercredi	la présidence du Tribunal cantonal unifié, pour l'année 2008 / <i>Präsidentin/Präsident des vereinigten Kantonsgerichts für das Jahr 2008</i>
----------	---

Elections aux fonctions judiciaires / Wahlen in Richterämter

Elections / Wahlen

Mercredi	de membres d'autorités judiciaires diverses / <i>Mitglieder verschiedener Gerichtsbehörden</i>
Mardi	d'un suppléant de justice de paix / <i>Ersatzbeisitzer/in bei den Friedensgerichten</i>
Mardi	des suppléants des juges de paix / <i>Stellvertreter/innen der Friedensrichter</i>
Mercredi	de trois membres des délégations fribourgeoises aux commissions interparlementaires de surveillance des concordats sur la détention pénale / <i>3 Freiburger Mitglieder der interparlamentarischen Kommissionen zur Aufsicht über die Konkordate über die strafrechtliche Einschliessung</i>

Réélections / Bestätigungen

Jeudi	de membres de commissions juridictionnelles / <i>Mitglieder von rechtsprechenden Kommissionen</i>
Jeudi	de deux juges cantonaux / <i>zwei Kantonsrichter/innen</i>

Séance du mardi 11 décembre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 11. Dezember 2007, um 14.00 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Ouverture de la session <i>Eröffnung der Session</i>	---	---			---
2.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---			---
3.	a) Validation du mandat de député de M. Jean-Daniel Wicht, en remplacement de M. Jacques Bourgeois, démissionnaire <i>Validierung des Mandats von Jean-Daniel Wicht, der den zurücktretenden Jacques Bourgeois, ersetzt</i> b) Assermentation de Jean-Daniel Wicht <i>Vereidigung von Jean-Daniel Wicht</i>	---	---	---		---
4.	Assermentation des assesseurs et suppléants des Justices de paix du canton de Fribourg (à 14 heures et à 16 heures) <i>Vereidigung von Beisitzerinnen/Beisitzern und Ersatzbeisitzerinnen/Ersatzbeisitzern der Friedensgerichte im Kanton Freiburg (um 14 Uhr und um 16 Uhr)</i>	---	---	---		---
5.	Programme gouvernemental et plan financier de la législature 2007-2011 <i>Regierungsprogramm und Finanzplan für die Legislaturperiode 2007-2011</i>		<i>Prés. CE I. Chassot DFIN / C. Lässer</i>	Pascal Kuenlin		I

Séance du mardi 11 décembre 2007, à 14 heures
Sitzung vom Dienstag, den 11. Dezember 2007, um 14.00 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Projet de loi n° 32 sur la protection de la population <i>Gesetzentwurf Nr. 32 : Bevölkerungsschutz</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten 1. und 2. Lesung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	Jean-Pierre Dorand		II
7.	Projet de loi n° 39 modifiant la loi sur l'assurance des bâtiments contre l'incendie et les autres dommages (durée de fonction des membres des commissions de taxation de district) <i>Gesetzentwurf Nr. 39 : Änderung des Gesetzes über die Versicherung der Gebäude gegen Brand und andere Schäden (Amtsdauer der Mitglieder der Bezirksschätzungskommissionen)</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten 1. und 2. Lesung</i>	DSJ/SJD E. Jutzet	Jean-Claude Schuwey		I

Séance du mercredi 12 décembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Mittwoch, den 12. Dezember 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commissaire Dir./Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Assermentation des assesseurs et suppléants des Justices de paix du canton de Fribourg (à 8 h 30 et à 11 h 30) <i>Vereidigung von Beisitzerinnen/Beisitzern und Ersatzbeisitzerinnen/Ersatzbeisitzern der Friedensgerichte im Kanton Freiburg (um 8.30 Uhr und um 11.30 Uhr)</i>	---	---	---		---
3.	Projet de loi n° 38 adaptant la loi sur la protection des biens culturels à la réforme de la péréquation financière et de la répartition des tâches entre la Confédération et les cantons <i>Gesetzentwurf Nr. 38 : Anpassung des Gesetzes über den Schutz der Kulturgüter an die Neugestaltung des Finanzausgleichs und der Aufgabenteilung zwischen Bund und Kantonen</i>	Entrée en matière, 1 ^{re} et 2 ^e lecture <i>Eintreten 1. und 2. Lesung</i>	DICS/EKSD I. Chassot	Christian Bussard		II
4.	Projet de décret n° 37 relatif à l'octroi d'un crédit d'engagement en vue du réaménagement des bâtiments et des nouvelles constructions du Collège de Gambach <i>Dekretsentwurf Nr. 37: Verpflichtungskredit für die Umgestaltung und Erweiterung des Kollegiums Gambach</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DICS/EKSD I. Chassot	Gilles Schorderet		I
5.	Projet de loi n° 29 sur la formation professionnelle <i>Gesetzentwurf Nr. 29 : Berufsbildung</i>	1 ^{re} lecture <i>1. Lesung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	Claudia Cotting		I

Séance du jeudi 13 décembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Donnerstag, den 13. Dezember 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Assermentation des assesseurs et suppléants des Justices de paix du canton de Fribourg (à 8 h 30 et à 11 h 30) <i>Vereidigung von Beisitzerinnen/Beisitzern und Ersatzbeisitzerinnen / Ersatzbeisitzern der Friedensgerichte im Kanton Freiburg (um 8.30 Uhr und um 11.30 Uhr)</i>	---	---	---		---
3.	Recours en grâce <i>Begnadigungsgesuche</i>	Huis Clos <i>Geschlossen</i>		René Fürst		---
4.	Projet de loi n° 29 sur la formation professionnelle <i>Gesetzentwurf Nr. 29 : Berufsbildung</i>	2° lecture <i>2. Lesung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	Claudia Cotting		I
5.	Projet de loi n° 41 modifiant la loi sur la promotion économique <i>Gesetzentwurf Nr. 41 : Änderung des Gesetzes über die Wirtschaftsförderung</i>	Entrée en matière et 1 ^{re} lecture <i>Eintreten und 1. Lesung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	Jean-Pierre Siggen		I
6.	Postulat n° 2008.07 Hugo Raemy / Ursula Krattinger – action sociale pendant la scolarité obligatoire <i>Postulat Nr. 2008.07 Hugo Raemy / Ursula Krattinger – Schulsozialarbeit während der obligatorischen Schulzeit</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DICS/EKSD I. Chassot			---

Information : Séance du Bureau à 7 h 30 / Sitzung des Büros um 7.30 Uhr

Séance du vendredi 14 décembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 14. Dezember 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
1.	Communications de la présidence <i>Mitteilungen des Präsidenten</i>	---	---	---		---
2.	Assermentation des assesseurs et suppléants des Justices de paix du canton de Fribourg (à 8 h 30) <i>Vereidigung von Beisitzerinnen/Beisitzern und Ersatzbeisitzerinnen/Ersatzbeisitzern der Friedensgerichte im Kanton Freiburg (um 8.30 Uhr)</i>	---	---	---		---
3.	Projet de décret n° 44 relatif à l'octroi de citoyenneté d'honneur du canton de Fribourg <i>Dekretsentwurf Nr. 44 : Verleihung des Ehrenbürgerrechts des Kantons Freiburg</i>		<i>DICS/EKSD I. Chassot DIAF/ ILFD P. Corminboeuf</i>	---		II
4.	Projet de loi n° 41 modifiant la loi sur la promotion économique <i>Gesetzentwurf Nr. 41 : Änderung des Gesetzes über die Wirtschaftsförderung</i>	2 ^e lecture <i>2. Lesung</i>	DEE/VWD B. Vonlanthen	Jean-Pierre Siggen		I
5.	Projet de décret n° 40 relatif aux naturalisations <i>Gesetzentwurf Nr. 40 : Einbürgerungen</i>	Entrée en matière et lecture <i>Eintreten und Lesung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	Gilles Schorderet		II

Séance du vendredi 14 décembre 2007, à 8 h 30
Sitzung vom Freitag, den 14. Dezember 2007, um 8.30 Uhr

	Objet/ Verhandlungsgegenstände	Traitement/ Behandlung	Dir./Commis Dir. Regierungs- vertreter/in	Rapporteur/ Berichterstatter/in	Pour groupes/ Für Fraktionen	Cat./ Kat.
6.	Motion n° 1014.07 André Ackermann – modification de la loi sur les communes (art. 134) <i>Motion Nr. 1014.07 André Ackermann – Änderung des Gesetzes über die Gemeinden (Art. 134)</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
7.	Motion n° 1015.07 André Ackermann – modification de la loi sur les communes (art. 135) <i>Motion Nr. 1015.07 André Ackermann – Änderung des Gesetzes über die Gemeinden (Art. 135)</i>	Prise en considération <i>Erheblicherklärung</i>	DIAF/ILFD P. Corminboeuf	---		---
<p>- Fin des débats à 11heures - Discours de clôture et apéritif offert au 2^e étage par le président du Grand Conseil sortant - - Ende der Beratungen um 11 Uhr – Schlussansprache und Aperitif im 2. Stock, der vom Präsidenten des Grossen Rates offeriert wird-</p>						